

2012年8月23日(木)発 5日間

海拔0mから標高3,000mのハレアカラ山頂へ！

MAUI マウイ サイクル・トゥ・ザ・サン 2012 参戦ツアー CYCLE TO THE SUN

東京発 2名1室利用時の大人お一人様 **246,000円**

燃油サーチャージ30,000円は含まれていません。

また成田空港施設使用料、旅客保安サービス料、現地空港諸税、大会エントリー費用、自転車運搬費用が別途必要となります。



全長58km、3,000mUP！ マウイ島で究極のヒルクライムへ挑戦！

ハワイのマウイ島で毎年8月に開催されるサイクル・トゥ・ザ・サン。美しい海が広がる海沿いの町パイアをスタートしたら、あとは標高3,000m、雲よりも高く聳え立つハレアカラ山頂を目指し、58kmに及ぶ距離をひたすら駆け上がる・・・

その名の通り、ハワイの青い空に輝く太陽を目指して、天まで走るヒルクライムレース。海から山頂まで、マウイ島の大自然が織り成す標高差3,000mの景観の変化は圧巻です。

世界最大の休火山へと挑む究極のヒルクライムレースは、あなたのチャレンジ魂を十分に満たしてくれることでしょう。

マウイ島では大会前からアロハ・バイク・トリップ日本人スタッフによる完全サポートがあるので安心です。

さあ、日本では決して味わうことのできない壮大なアドベンチャーへ！

スケジュール	
1	8/23 (木) 夜 東京(成田)発 → ホノルル乗継にてマウイ島カフルイへ。 カフルイ着。着後、専用車にてホテルへ。 ホテルにて軽い昼食後、自転車セッティング。 ※お部屋は15:00以降ご利用いただけます。 レストランにて説明会を兼ねた夕食。 マウイ島カフルイ泊 機 屋 タ
2	8/24 (金) 10:00 ホテル発、専用車にてコースの下見をしながらクラ高原へ。 11:00 クラ高原から試走を兼ねて自転車にてマウイズ・ワイナリーへ。 途中、軽い昼食をご用意。 14:00 マウイズ・ワイナリー訪問。 15:00 パイアのバイクショップにて自転車の最終調整(必要な場合)。 16:00 パイアにてお土産などショッピング。 17:00 レストランにて前日説明を兼ねたキックオフディナー。 19:00 夕食後、翌日の朝食買出しにスーパーへご案内。 マウイ島カフルイ泊 □ 屋 タ
3	8/25 (土) 4:30 ホテル発、専用車にてスタート地点パイアへ。 5:30 パイアにて出発受付。 6:30 「Maui Cycle to the Sun」スタート。 ※ゴールクローズ時間は13:00となります。 ※ゴール地点であるハレアラカ山頂からパイアまでは、主催者側の車にて下山します。(自転車も同様です。) 16:00 表彰パーティー&ディナーに参加。 18:00 パイア発、専用バスにてホテルへ。 マウイ島カフルイ泊 □ □ タ
4	8/26 (日) 午前 ホテル発、専用車にてカフルイ空港へ。 カフルイ発 → ホノルル乗継にて帰国の途へ。 <日付変更線通過> 機中泊 □ 機 □
5	8/27 (月) 午後 東京(成田)着。

■利用航空会社 日本航空、デルタ航空
 ■利用ホテル カフルイ/マウイ・シーサイド・ホテル(部屋指定なし)
 ■食事 朝0回、昼2回(軽食)、夕2回(機内食、表彰パーティー&ディナーは除く)
 ■募集人員 12名
 ■最少催行人員 4名
 ■添乗員 同行しませんが、現地ではアロハバイクトリップのスタッフがご案内します。
 ※日程表記載の時間は航空会社の都合や現地事情により変更となる場合があります。

■旅行代金/東京発 2名1室利用時のお1人様

出発日	旅行代金
8/23(木)	大人 246,000円 / 子供 236,000円

1人部屋追加代金：18,000円 (3名1室利用はお受けできません。)

上記旅行代金には以下の費用は含まれていません。旅行代金と合わせてお支払ください。

- ・燃油サーチャージ：30,000円/大人・子供同額
- ・成田空港施設使用料：大人2,040円/子供1,020円
- ・成田旅客保安サービス料：500円/大人・子供同額
- ・現地空港諸税：5,100円(62.1ドル)/大人・子供同額
- ・大会エントリー費用(代行手数料を含む)
フルコース(60km/高度差3,048m)お1人様22,000円
ハーフコース(31km/高度差1,676m)お1人様17,000円
2人リレー(60km/3,048m)お2人様27,000円
- 【注】大会エントリー費用は、8/1(水)以降の取消の場合は返金されません。
- 上記旅行代金には航空会社の自転車運搬費用は含まれていません。
空港チェックイン時にお支払いいただきます。
- ・日本航空(成田~ホノルル間)
自転車梱包サイズの3辺の和が203cm以内かつ重さ23kg以内の場合は無料
3辺の和が203cm超かつ重さ23kg以内の場合、成田→ホノルルが15,000円、ホノルル→成田が150USDドル。
- ・デルタ航空(成田~ホノルル間)
自転車の長辺が292cm以内、重さ70ポンド(約31.75kg)以内の場合、片道につき150USDドル。
- ・ハワイアン航空(ホノルル~カフルイ間)
重さ50ポンド(約22.67kg)以内の場合：片道35USDドル
重さ50ポンド(約22.67kg)を超える場合：片道60USDドル

マウイ・シーサイド・ホテル Maui Seaside Hotel

カフルイ空港から約4km、白い壁に茶色のラインがアクセントとなっているポリアネンスタイルのホテル。ロビーを抜けるとプールと広い芝生があり、それを囲むように客室がある。客室は広めで、茶系のインテリアに木の家具が落ち着いた雰囲気をかもし出している。レストランも入っているショッピングセンターが道を挟んだ向かい側にあり便利。3階建て/全200室

ご案内 ~お申し込みの際に必ずお読みください~

- 旅行代金および宿泊について
 - 旅行代金はホテルの2人用のお部屋をお2人でご利用いただき、航空機はY(エコノミー)クラス利用の場合のお1人様あたりの代金です。また、航空運賃は特別航空運賃を適用しています。
 - ご利用代金の年齢基準は、特別な記載のない限りご旅行出発当日となっております。満12歳以上は大人代金、満2歳以上12歳未満は子供代金になります。幼児(2才未満)で航空座席を使用される場合は子供代金、使用されない場合は幼児代金となります。
 - 市内観光、送迎、オプションツアーについて
 - 観光の訪問先は施設(特に美術館、博物館など)の休館、現地事情、天候などにより、訪問箇所・予定日に変更となる場合があります。また訪問経路は交通事情などにより変更となったり、下車観光が車窓からの観光になる場合があります。
 - 観光や送迎のバス、オプションツアーでは他のコースのお客様と合流する場合があります。
 - 旅券(バスポート)と査証(ビザ)について
 - 当バリエーション掲載コースに参加される日本国籍の方は、日本帰国時まで有効な旅券が必要です。また査証は不要(機械読取式旅券をお持ちで米国査証免除制度適用条件を満たす場合)です。日本国籍以外の方は、自国の領事館、渡航先の領事館、入国管理事務所にご自身でご確認ください。
 - 米国に査証なしで入国する場合、ESTA(電子渡航認証システム)の取得が必要です。詳しくは<https://esta.cbp.dhs.gov/>にてご確認ください。
 - 現在お持ちの旅券が今回の旅行に有効かどうかの確認、新規旅券の取得、査証の取得(必要な場合)、ESTAの取得等は、お客様の責任で行ってください。これら手続きの一部については、お申し込みの販売店が渡航手数料を申し受けて代行いたします。
 - 上記情報は2012年5月1日現在のもので、予告なく変更となる場合があります。お申し込みの際に、必ず最新情報をご確認ください。
 - 空港諸税等について
 - 現地空港諸税(2012年5月1日現在の税額)、日本国内の空港旅客サービス料は、旅行代金に含まれていません。お申し込みの販売店にお支払ください。
 - 現地空港諸税は2012年5月1日現在のIATA公示レート(BSR)を適用して算出しており、為替レートの変動により過不足が生じても後日精算はいたしません。ただし空港諸税は予告なく増額・新設されることがあり、その際には徴収額を変更する場合があります。
 - 運送機関の課す付加運賃・料金を該当する「燃油サーチャージ」は、旅行代金に含まれていません。お申し込みの販売店にお支払ください。
 - 現地空港諸税、日本国内の空港旅客サービス料、燃油サーチャージにつきましては、旅行代金表(または右)をご覧ください。
- 海外危険情報・保健衛生情報
 - 外務省海外危険情報等、国・地域の渡航に関する情報が出されている場合は、お申し込みの際に当社より「海外危険情報に関する書面」をお渡しします。渡航に関する情報は、外務省海外安全ホームページでご確認ください。
<http://www.anzen.mofa.go.jp/>
 - 渡航先の衛生状況については、厚生労働省検疫所海外渡航者のための感染症情報をご確認ください。
<http://www.forth.go.jp/>
 - 個人情報の取り扱い
 - 当社および受託旅行業者は、旅行申込書に記載されたお客様の個人情報について、お客様の連絡の他、お申込みいただいた旅行における運送・宿泊機関等が提供するサービスの手配・受領のための手続に必要な範囲内で利用させていただきます。

旅行条件(要約)

この旅行はトップツアー株式会社[東京都目黒区東山3-8-1 観光庁長官登録旅行業第38号]が企画・実施する旅行であり、この旅行に参加されるお客様は当社と募集型企画旅行契約(以下「旅行契約」といいます。)を締結することになります。旅行契約の内容、条件は、このバリエーションの記載内容および別途お渡しする旅行条件書、確定書面に並びに当社旅行業約款(募集型企画旅行契約の部)によります。

1.お申込方法及び旅行契約の成立
 (1)所定の申込書に所定の事項を記入のうえ、お1人様につき下記の申込金を添えてお申込みください。お申込金は旅行代金、取消料または違約料の一部または全部として取扱います。(2)旅行契約は、当社及び旅行業法で規定された「受託営業所」(以下「当社」といいます。)が締結を承諾し、申込金を受領した時に成立するものとします。

お申込金(お一人様につき)

旅行代金	15万円未満	15万円以上 30万円未満	30万円以上 50万円未満	50万円以上
お申込金	2万円以上 旅行代金まで	3万円以上 旅行代金まで	5万円以上 旅行代金まで	10万円以上 旅行代金まで

旅行契約の解除期日	取消料(お一人様)
旅行開始日がピーク時のとき、旅行開始日の前日から起算してさかのぼって40日目にあたる日から31日目にあたる日まで	旅行代金の10%(上限10万円とします)
旅行開始日の前日から起算してさかのぼって30日目にあたる日から15日目にあたる日まで	旅行代金が50万円以上……………10万円 旅行代金が30万円以上50万円未満…5万円 旅行代金が15万円以上30万円未満…3万円 旅行代金が10万円以上15万円未満…2万円 旅行代金が10万円未満……………旅行代金の20%
旅行開始日の前日から起算してさかのぼって14日目にあたる日から3日目にあたる日まで	旅行代金の20%
旅行開始日の前々日から当日	旅行代金の50%
旅行開始日または無連絡不参加	旅行代金の100%

※「ピーク時」とは4/27~5/6、7/20~8/31、12/20~1/7までをいいます。

- 5.通信契約を希望されるお客様との旅行条件
 当社は、当社が提携するクレジットカード会社(以下「提携会社」という)のカード会員(以下「会員」といいます)の署名名として旅行代金の取消料等のお支払いを受けると(以下「通信契約」といいます)を条件に申込みを受けた場合、通常の旅行条件と以下の点で異なります。(受託営業所より当該取扱ができない場合があります。また取扱できるカードの種類も異なります。)
 (1)通信契約のお申し込みの際に、会員は「カード名」、「会員番号」、「カード有効期限」等をお申し出いただきます。(2)通信契約による旅行契約は、当社が契約の締結をする旨の通知を受けた時に成立するものとします。但し、当該契約において電子承諾通知を発する場合は、当該通知が旅行者に到達した時に成立するものとします。(3)通信契約での「カード利用日」は、旅行代金の支払いまたは払戻しをする日とします。
- 6.旅程保証
 当社は、別途定める契約内容の重要な変更が生じた場合、ご旅行代金に一定の率を乗じた変更補償金をお支払いいたします。詳しくは旅行代金付ご旅行条件書(全文)でご確認ください。
- 7.その他
 (1)当社はいかなる場合も旅行の再実施はいたしません。(2)お客様のご便宜をはかるため土産物店にご案内することがありますが、お買物のお客様の責任で行っていただきます。(3)この旅行条件は2012年5月1日を基準としております。また旅行代金は2012年5月1日現在有効なものとして公示されている航空運賃・適用規則または、2012年5月1日現在国土交通大臣に許可申請中の航空運賃・適用規則を基準としています。

マークおよび発着時刻の目安															
■食事マーク	朝=朝食 昼=昼食 タク=夕食 機=機内食 □=食事なし														
■移動の発着時間	(時間の目安は次の通りです。交通機関などの事情で変更することもあります)														
	<table border="1"> <thead> <tr> <th>早朝</th> <th>朝</th> <th>午前</th> <th>昼</th> <th>午後</th> <th>夜</th> <th>深夜</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>4:00~</td> <td>6:00~</td> <td>8:00~</td> <td>12:00~</td> <td>14:00~</td> <td>18:00~</td> <td>23:00~ 4:00</td> </tr> </tbody> </table>	早朝	朝	午前	昼	午後	夜	深夜	4:00~	6:00~	8:00~	12:00~	14:00~	18:00~	23:00~ 4:00
早朝	朝	午前	昼	午後	夜	深夜									
4:00~	6:00~	8:00~	12:00~	14:00~	18:00~	23:00~ 4:00									

【旅行企画・実施】

トップツアー株式会社

〒153-8550 東京都目黒区東山3-8-1
 観光庁長官登録旅行業第38号
 一般社団法人 日本旅行業協会正会員
 ボンド保証会員 旅行業公正取引協議会会員

【お問合せ・お申し込み】

トップツアー One's トラベルサロン

〒150-0002
 東京都渋谷区渋谷2-22-3 渋谷東ロビル10F

TEL 03-5766-0218

営業時間 11:00~19:00 火曜祝日休
 FAX 03-5766-0253

E-Mail travelsalon@toptour.co.jp
 総合旅行業務取扱管理者 温井智子

旅行業務取扱管理者とは、お客様の旅行を取り扱う営業所での取組責任者です。この旅行の契約に關し、担当者からの説明にご不明点がありましたら、ご遠慮なく上記の旅行業務取扱管理者にご質問ください。